

Sunnudagur 22. februar



10.00 Tíðindi	13.10 Fólkalívsmýndir eftir V.U. Hammarshamb - 15.00	Triðja sending
10.05 Barnaútvarpið	16.30 í vingarðinum - 16.30	Kvæðuljómur
10.30 Sálmar og sangir (e)	Jógván Arge lesur - 3. partur	Simun J. Hansen stílar fyrri
11.00 Grammofon-konsert	13.40 Fortíð, nútíð - ævinleiki - 17.30	Menuettin - Jóannes S. Hansen
12.00 Guðstænasta í Sörvágs kirkju - David Johannesen prestur præðikar	14.00 Tíðindi	18.30 Tíðindi
	14.15 Vit stökka inn á gólvíð - Jógván Arge hittir Eiler Jacobsen í Havn - 21.00	19.00 Ítróttartíðindi
		21.00 Fóstulávint-sunnukvöld
		21.00 Veðurtíðindi



9.00 OL í Nagano - endahátíð	Føroya triati ár - gallakonsert (e)	úr Monaco
10.30 Steður	15.10 Silas 5	18.10 At flætta eina kurv
14.00 Ein gerandisdagur (e)	16.00 Ungdomsmoti úr Meinheits-húsinum í Havn	18.25 Bamsi og Kjúli
14.30 Kórstevnur	17.00 Sögur um ein sletuhund 4	18.55 Matador 9
	17.25 Prinsessurnar	20.10 Andakt / Levi Joensen
		20.20 Basalt
		21.10 Óreiðulig hjertu - am. filmur
		23.00 OL-studio
		0.00 Liðugt



07.00 Fyri børn	11.35 Fame	18.20 Fawity Towers
09.00 The Mask	12.30 Tveir góðir vinir	19.00 Finn & Jacob - på vejen igen 2-2
09.25 Power Rangers	12.55 Pápi fulla tíð	19.35 Demolition Man
09.50 Systinakvæði	13.25 UFO-dagbækurnar	21.40 Married With Children
10.15 The Extraordinary	13.55 Ítalskur fótbólur	22.05 Ellen
11.10 Tann ljósareyði pantarinn	15.55 TV3 Dokumentar: Ambulancu-læknin	22.35 Pernilles Univers
	16.25 Eftirlýst	23.30 Ellen
	17.25 Murder She Wrote	23.55 Midnight Caller
		00.50 Pacific Drive
		01.15 Liðugt



2.00 Cross-Country Skiing - live	7.45 Cross-Country Skiing	17.00 Olympic Games
3.00 Biathlon	9.00 Olympic Games	21.30 Rally - live
4.30 Ice Hockey - live	10.30 Ice Hockey	22.00 Ice Hockey
	13.00 Tennis - live	23.00 Olympic Games
	16.00 Olympic Games	0.00 Sailing
		0.30 Liðugt

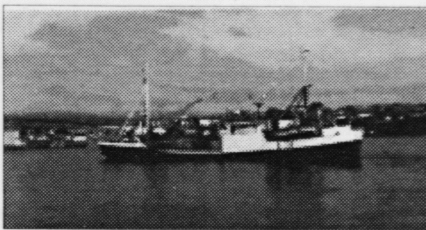


0.20 Prime Weather	6.45 Jackanory Gold: «The Emperor's Oblong»	13.30 Wildlife: «Back to the Wild» 2-5
0.30 Watery the Desert	7.00 Pancake - 1:12 Mortimer and Arabel	14.00 All Creatures great and small: «Plenty to Grouse about»
1.30 Energy at the Crossroads	7.15 Get your own back	14.55 Simon and the Witch
2.00 Environmental Solutions	7.40 Out of Tune: «The whole Tooth»	15.10 Activ 8 2:10
2.30 An A to Z of English	8.05 Blue Peter	15.35 Blue Peter
3.00 Ways with Words	8.25 Bad Boys: «The Slugs» 1:6	16.00 Bad Boys: «The Slugs» 1:6
3.30 English only in America	9.00 Top of the Pops	16.30 Top of the Pops 2
4.00 Animated English: «Creature Comforts»	9.30 Style Challenge	17.15 Antiques Roadshow: «Lan-hydrock House»
4.30 Building by Numbers	9.55 Ready Steady Cook	18.00 Lovejoy: «The Peking Gun»
5.00 The Spiral of Silence	10.25 Prime Weather	19.00 999
5.30 The Rainbow	10.30 The Week at Nagano	20.00 Amis K: «The Memoirs»
6.00 World News	11.20 Yes Minister: «The Grand Design» 1:7	21.00 One Foot in the Grave 3:6
6.20 Prime Weather	12.15 Ready Steady Cook	21.30 Today at Nagano
6.30 Salut Sergei 6:10	12.45 Kilroy	22.00 Love on a Branch Line
		23.45 Songs of Praise: «Algarve»



0.00 World Headlines - Weather	8.30 This Week	16.00 World News - Weather
0.05 Watergate: «Cover up»	9.00 World Headlines - Weather	16.30 HARDtalk
1.00 World Headlines - Weather	9.05 Watergate: «Cover up»	17.00 World News
1.05 Rough Guide to the Americas: «Sicily»	10.00 World News - Weather	17.15 The XVIII Winter Olympics - Today at Nagano
2.00 World News	10.05 The Clothes Show	17.30 The Big Catch: «Scottish Skale»
2.30 Correspondent	11.00 World News - Weather	18.00 World Headlines - Weather
3.00 World News - Weather	11.05 HARDtalk	18.05 Watergate: «Cover up»
3.30 HARDtalk	12.00 World Headlines - Weather	19.00 World News - Weather
4.00 World News - Weather	12.05 Rough Guide to the Americas: «Sicily»	19.30 The XVIII Winter Olympics - Today at Nagano
4.30 This Week	13.00 World News - Weather	20.00 World Headlines - Weather
5.00 World News - Weather	13.05 Dateline London	20.05 Rough Guide to the Americas: «Sicily»
5.30 India Business Report	14.00 World News - Weather	21.00 World News - Weather
6.00 World News - Weather	14.30 The Rugby Club: «Into Europe»	21.30 The Rugby Club: «Into Europe»
6.30 The Rugby Club: «Into Europe»	15.00 World Headlines - Weather	22.00 World News - Weather
7.00 World News - Weather	15.05 The XVIII Winter Olympics - The Week at Nagano	22.30 World News - World Business Report - 24 Hours
7.30 HARDtalk		
8.00 World News - Weather		

Útvarp Føroya kl. 14.15: Eiler í Norðsjónum



»Boðanes«

Eiler Jacobsen var av tilvið maðurin, sum byrjaði silda-fiskiskapin við nót í Norðsjónum. Hann fekk í 1963 tað nýggja havnarskipið "Boðanes" at fara, og var um heystið á sild undir Íslandi. Ongin í Føroyum fekk tikið ímóti lastini, so "Boðanes" helt til Hirtshals við fonginum. Á veg aftur hendarvegin kastaðu teir í Norðsjónum og brendu í sild. Hetta var byrjanin til stóran nótafiskiskap eftir sild í Norðsjónum. Í triðju sendingini greiðir Eiler frá fiskiskapi við "Boðanesi", "Ísberg" og fyrstu "Sólberg". Jógván Arge hittir Eiler Jacobsen.

Útvarp Føroya kl. 16.30: Í vingarðinum

Í sendingini verður práttað við Sigríð Sivertsen, sum er mamma ta 23 ára gomlu Sóleyð, ið fekk ein hálvan litur av HIV-smittaðum blóði undir skurðviðgerð á Ríkissjúkrahúsinum. Hetta vóru ræðandi tíðindi at fáa hjó foreldrunum, eftir at skurðviðgerðin hevði hepnast. Í sendingini fara vit eisini at hoyra um nýggja flogu hjá Michael W. Smith. Tittullagið gjørdi hann á vitjan í Føroyum í 1996. Simun J. Hansen leggur til rættis.

Útvarp Føroya kl. 17.30: Menuettin sunnudag

Tónleikasendingin hjá Jóhannesi S. Hansen er hesa vikuna flutt til sunnudag seinnaftur. Jóhannes fer sum vant at spæla hugaligan klassiskan tónleik, og sendingin verður at hoyra klokkan 17.30.

Útvarp Føroya kl. 19.00: Vit fara uppá gólv

Dansitíðin nærkast endanum og fóstulávintssunnukvöld fer útvarpið at senda kvæðaupptøkur í tveir timar. Millum tað, sum sent verður, er eisini nýggj upptøka við tí unga dansifelagnum Tøkum lætt.

Sunnudagin kl. 14.30:

Kórstevnur Føroya tríati ár – gallakonsert

(endursending)

Í mai í fjór vóru tríati ár liðin, síðani Kórsambandið á fyrsta sinni skipaði fyrri kórstevenu í Føroyum. Í hesum sambandi skipaðu Kórsamband Føroya og kór í Havn fyrri jubileumshaldinum «Kórstevnur Føroya í tríati ár», har bæði føroysk og útlendsk kór við umleið 400 sangarum vóru við.

Tríggir navnfráir norðurlendskir kórleiðarar, Jón Stefansson úr Íslandi, John Høybye úr Danmark og Steen Lindholm úr Svøríki, og ein tann fremsti kórleiðarin í Europa, Willi Gohl, arbeiddu við sangarunum í fyra kórverkskeiðum. Jón Stefansson hevði íslendskar kórsangir á skránni, John Høybye vórsangir við klassiskum og rýtmiskum dæmi, Steen Lindholm mottett eftir danska tónaskaldið Niels W. Gade og Willi Gohl lita messu eftir Joseph Haydn og tveir »Geistliche Chorlieder« eftir Mendelssohn Bartholdy.

Á hesi upptøkuni av gallakonsertini hoyra vit, hvat kom burtur úr hesum stórtingna tiltaki.

SvF kl. 17.00:

Sögur um ein sletuhund

Ein spurningur um æru

Eftir at Norðpólin er funnin, freistar Suðarpólin, og bæði onglendingurin Robert Scott og norðmaðurin Røald Amundsen fara undir ferðina suðureftir. Amundsen hevur verið í Grønlandi, har hann hevur lært at koyra hundasletu. Men Scott hevur ikki skil fyrri hundum og hevur í staðin pony-ross við at draga viðferð.

Christian Alvd og Hanne Risgaard hava lagt til rættis.

SvF kl. 17.25:

Prinsessurnar úr Monaco

Dóttur Grace Kelly, Carolina og Stephanie, bóru seg leingi at, sum vildu tær ikki vera prinsessur. Tær vóru ofta at siggja í sleggubólðunum, og tað dámdi pápa teirra, Rainer fyrsta av Monaco, sjálvandi ikki. Men fleiri sorgarleikur hava savnað familjuna, og nú liva tær báðar prinsessurnar í Monaco upp til prinsessuheit síni.

Ron Frank hevur lagt til rættis.

SvF kl. 20.20:

Basalt

Enskt er in - føroyskt er cut

Teir ungu tónleikararir syngja ikki fósturlands-sangir longur. Teir syngja heldur ikki á føroyskum.

Nakrir brúka enskt, tí teir halda tað hóskað betur til stílin, nakrir tí teir duga betur enskt – og aðrir tí teir vilja hava møguleikan fyrri at selja fleugur aðrastaðni enn í Føroyum. Basalt hittir Niclas Thorsteinson úr Mold, Henning Nicodemussen úr Kjöllum og Regin Guttusen. Vit hoyra teirra tónleik og tosa við eir um, hví teir halda føroyskt vera óegnað til teirra endamáli.

Eisini hitta vit rithøvundan Einar Petersen, sum júst er liðugur við eina skaldsøgu – skrivað á enskum ...

Vit hitta eisini ein ungan mann, sum er púra hugtakin av føroyskum máli. Tað er russarin Ivan Moskalenko, sum er komin higar at læra seg málið.

Men afturat øllum hesum hava vit nakað eyka og forvitnisligt at bjóða sunnukvöldið.

Lagt til rættis: Sjúður Skaale, Ingun Olsen og Bjarni Rubeksen.

SvF kl. 21.10:

Óreiðulig hjertu

Amerikanskur filmur frá 1991.

Øll í húsinum eru glað, tá Tom kemur heim, halda væl-komuveitslu fyrri honum. Men aðrenn veitslan er av, visir tað seg, at nakað er galið. Eldri beiggji Tom, Charley, ið enn býr heima, hevur uppdagað tað stóra loyndarmálið hjá pápanum, og ósemjan teirra millum fær vanlukkuligar avleiðingar.

TV3 kl. 19.35:

Demolition Man

Amerikanskur actionfilmur frá 1993. Sylvester Stallone, Sandra Bullock og Wesley Snipes hava høvuðsleiklutimar í hesum actionfilminum um tann ráa lögreglumannin John Spartan, sum í 1996 verður frystur niður í óavmarkaða tíð saman við Phoenix brotsmanninum. Tá ið Phoenix 40 ár seinan verður vaktur og fíggyar, gera myndugleikarir í framtíðarsamfelagnum av, at lova John Spartan aftur til lívið, so hann kann finna og vinna á hesum brotsmanninum. Marco Brambilla leikstjórnar.

TV3 kl. 22.05:

Ellen

Ellen mótir fyrrverandi drongi sínum, Dan, sum fyrr arbeiddi sum pizzautberari, men sum nú hevur fingið eitt gott starv í einari import/eksport fyrirkö. Ellen verður beinanvegin góð við hann aftur, og hann við hana. Men so fær Ellen ilgruna um, at Dan innflytir narkotika...